





浙江圖書館





浙江圖書館





浙江圖書館





浙江圖書館





浙江圖書館





浙江圖書館





浙江圖書館



曹江孝女廟誌卷末



撫浙使者阮元鑒定

仁和金廷棟編輯

朱娥誌附

菊父殉祖至德同科有人有言暨歲二娥志

附朱娥

朱娥上虞朱同女也母早亡養于祖媪年十歲里

中朱顏與媪競持刀欲殺媪一家為潰娥獨號呼

殺其媪手挽顏衣以身受刃墜顏刀曰寧殺



媼也媼以娥故得脫娥遂被數十刀斫手  
此顏衣不釋顏忿怒斷其髮以死爭聞賜其家粟  
帛其後會稽令董楷爲娥立像於曹娥廟時配享  
焉宋史本傳

書

朱娥上虞朱回女幼失怙母鞠于祖母治平三年  
二月祖母詬其族人朱頰頰怒手刃刺焉娥方十  
歲驟執其衣知力不勝又赴臥而制之顏不得逞  
祖母賴以脫去顏怒霜刀擗揮而手不釋遂斷其  
吭而死有司以聞詔賜祖母粟帛鄉人義之爲立



廟熙寧十年會稽人董楷以配祀曹娥之廟

郡志

朱娥上虞人朱回六母早亡養于祖媪聖中朱顏

與媪競持刀欲殺媪娥年十歲號呼突前手挽顏

衣曰寧殺我媪得脫娥遂被數十刀以死事聞賜

其家粟帛宋會稽令董楷為娥立像曹娥廟歲時

配享焉

一統志

宋政和四年新定江公亮重修朱孝娥祠記

朱娥越東上虞人朱回女也幼失怙恃鞠于祖母

中惡少朱顏與祖母競持刀欲殺其祖



十歲奮躍號呼冒前抵顏曰寧殺我祖母  
賴以脫去娥懼追及挽顏衣不釋顏不勝其忿遂  
起手刃娥數十卒斷其吭氣垂絕假息猶恐及祖  
母也獄具祖母猶坐詬詈碑從事虞公大寧遣議  
曰論法誠直顧無以慰沒者之志太守章侯岷從  
而釋之仍以其事上聞後三月有詔諭安其家賜  
帛六束米三斛鄉人義之爲設祠春秋祭焉於戲  
壯哉人固有一死而鮮于義有以義死而鮮克濟  
得夫武士平居以氣節自任臨難倉猝或幸于苟



免孝子順孫飽聞中義之訓安于義禮之習未聞  
以身死于親急難之際者娥田廬一稚女耳非有  
氣節凜然若悍夫武士平昔所自任者也非有孝  
義積習之訓若孝子順孫朝夕所講聞者也一旦  
視死若生赴義如歸身悼祖母卒濟其難於戲非  
孝義篤于天性勇力發于至誠疇克是也從事虞  
公適當其時乃疏其本末著之石刻政僕得考其  
詳而知歲月之攸始實治平三年二月甲子也距  
今一十九年矣祠宇頽落香火不屬往來咨嗟政



和 冬天子祀事南郊加想四海神祠廟貌悉  
俾繕完主簿孫廣伯衍尉向道源永相與謀曰朱  
娥之節近古未聞今祠頽圯非所以敦教化且稱  
天子修崇之意乃即故居經營相視出帑金鳩工  
市材會未淹時一新遺構<sub>圖</sub>皆增崇寢室嚴邃翼  
以兩廡顏以重匾內外大小凡一十開工告成邑  
令席相伸彥稷率僚吏具酒脯安奉神像示邑人  
祀事無窮不可無流以垂厥後乃以文見屬余欣  
聞盛美敢以不文辭昔曹娥以孝烈著于前今朱



娥以節義維子後其姿淑節逸千載一轍豈山川  
形勝之所產耶抑回風聲氣習其猶有傳耶噫彼君  
子有勇而不勇于義士見危而不能致命聞其風  
亦可以少愧矣

詠朱孝娥



明夏時

百樓山前溪路紆我嘗策杖經崎嶇悲風出壑飄  
衣裾遠聞松籟鳴笙竽山迥水轉林木舒巋然古  
樞當荒塗有娟者娥身姓朱髫年獨與大母居兩  
身相响嚅不虞寇來入室虛大母爰迫號



呼 驚惶劇切膚奮然獨往當兇渠殺身成名  
在新須邑人稱羨驚鄉閭歲時廟良爭來趨碑文  
殘缺半在蕪使我三讀增長吁慈孫孝子何代無  
吾邦迥與他邦殊前有黃娥哀父旣投江抱屍出  
萬魚娥之相去幾千載人圖異代心同符往年氣  
稜連荆吳生民盡慮兵革驅一聞驚柝鳴闔閭  
奔女窟填郭郭後歷父道身姑顛危不解相持  
扶請觀卽是究竟是回不 漸內真狂愚

詠朱孝娥

明謝蕭



稚松生澗底已具凌寒姿春鳥出巢去反哺還高  
枝爾乃十齡女所稟真英竒至孝自天啟利害焉  
足移仇家迫大母白刃何危危奮身當刃刺挽衣  
手不離母難一以脫遂達朝廷知詔書恤其家鄉  
里建其祠亦復附曹女降巢清江湄丹青著往來  
宋史不吾欺至今顏寢在西壁苔蘚滋蘋蘩旣莫  
薦土庶徒嗟咨高山何漠漠溪流亦漣漪竟歸夜  
月皎庭樹悽以悲疇能復廟祀萬歲猶一時

誦朱孝娥

明  
張翰英



東江之文風說 卷末  
禍起蒼牆痛剝膚甘心蹈刃衛其姑明知手弱兇  
難制幸得親全命可無勇愈楊香猛猛虎情同李  
密効慈烏孝思義烈誠千古女子由來勝丈夫

書

明 田維嘉

母孫依命李郎中有女如娥事亦同一自揮刀身  
不顧千秋愍孝仰高風

曹江配享肅明禋總為捐軀衛至親在上在旁均  
不朽董公前是度公身 浙

弔朱娥

明 呂德升



君不見朱孝娥年吟垂髫嬰禍羅寇來揮刃賊阿  
婆娥擇以臂怒且呵阿婆脫死娥受戈娥則斃矣  
名不磨嗚呼東家有子年已多晚視祖母心若何  
胡不看取朱孝娥

圖

明謝璿

十歲朱家女無端禍在門名甘蹈刃不必說奇  
冤地下甚宏血江邊精衛三兒曹娥同廟食羅漢話

黃昏

詠朱孝娥

明郭逸



曹娥沒後朱娥繼莫為重題幼婦詞自是孝思根  
天性不關前事後人師

明 諸萬里

曹娥十四赴重淵不道娥還少四年一是孝從天

性植端應廟祀與隨肩



乾坤正氣得來真水火刀兵各幻身最羨三娥同

一里居然鼎立有三仁

諸娥水防  
曹娥廟

國朝會稽知縣 楊 沛

椿萱早背可憐人幸賴姑嫜鞠育親正擬終生盡



孝養誰知頃刻竟亡身心甘面刃貞魂烈血洒黃  
泉碧色新見義有石真是勇曹江從此接芳隣

詠朱孝娥

林應岐

吾越多奇節國史書不絕卓哉朱孝娥英風何剛  
決憶娥纔十齡椿萱早摧折祖妣代思勤撫養心  
殊切一日皇中豪怒熾憤欲洩藐孤運強橫毒刃  
如電掣慳慳娥挺身呼擁蔽柔腸鐵殺衣暴殺媼拚  
死救孀盡可憐紅粉人碧化長宏血吾悲忠義衰  
大綱都滅裂太平托畫臣憲難倏易轍刀鋸鼻鑊



傍偷生等盜竊堂堂七尺軀全無丈夫烈欲此英  
銳風鬚眉其誰埒至孝本天成奇行堪勒碣董楷  
令長賢配享曹娥列丞嘗高古新精靈千載結呵  
筆漫吟詩吟罷聲嗚咽

詠朱孝娥

圖

印繪

貧家弱女最單微臨患捐軀世所稀令伯陳情戀  
慈齋侍中嘖血澆宸衣十齡授命綱常系百代明  
禮殿宇輝澆有兩娥偕廟食生同至性死同歸

徐聯奎



匡密依依祖母劉陳情一表足千秋何期穉齒聞  
申秀能使頽齡刃下留人苦疾風起倉猝天回皎  
日照潛幽只愁江殿追陪處話到家門滯各流

詠朱孝娥

金夏尊

婆婆兩鬢已蕭蕭有女如孫慰寂寥正是二人稱  
其命可憐一死更無聊孤燈泣血悲黃髮夜月啼  
魂痛阿嬌未得稍循烏養報時時淚酒孝江潮

沈鳳苞

問年十歲苦無多孝行天成竟不磨志欲全生依



大母力難抗逆被金戈香魂應哭陳情表熱血還  
酬壯士歌怎似女兒能致命丈夫憂死愧如何

沈鶴鳴

恨却朱顏不顧仁操刀慘使女亡身微軀代死情  
何切大母無傷願已伸空室忠貞多義士闔門烈  
孝屬誰人迄今配享溯遺事江水流香德有隣

詠朱孝娥

沈鳳儀

今伯陳情一紙書到今絃誦遍鄉閭誰知弱女年  
無幾竟是全親死有餘彤史千秋標見義黃泉終



古泣牽裾孝哉紅粉真奇烈愧殺鬚眉定不如

館

夏詔泰

餘年大母自龍鍾卯變依依狼狽從毒手奚堪仇  
鶴髮孱軀無計捍霜鋒明知餒虎生難冀聊比當  
熊勢緩凶賢令至今崇配享何時孺孝乞褒封

詠朱孝娥

五

楊舟

浩然直秉蕙蘭胸詎畏豪強竟逞兇恐爲哀慈遭  
毒手甘將弱質挫剛鋒洪流握楫神偏旺螳臂當  
車怒正衝孝烈洵超巾幗侶天恩金帛恤龍鍾



金傳久

從來大孝首重華元德流風屬女娃宋室由前追  
漢室曹家以後起朱家篆烟配蕪千秋鼎競渡同  
看五月楂十四齡均至性苧蘿空說貌如花  
依依祖母是天親一任揮刀不顧身祇以臨危當  
致命非云蒙難卽成仁黃泉猶洒塞衣淚青史已  
傳盡孝人若使董公有子禮也題黃絹勒貞珉

詠朱孝娥

浙

沈傳芬

堪嘆丈夫皆惜死誰知弱女不求生鋒鏃甘斃奸



兇手圍閣爭傳烈孝名血類侍中濺帝輦怨同祀  
婦泣長城怎無黃絹題碑客一似當年度博平

沈馨濱

禍來倉猝最難防弱女如花秉性强義切全生衛  
祖母危能致命立綱常非關忠孝嫻明訓直矢精  
誠貫太陽試讀龜齡三賦詠曹朱共此姓名香

詠朱孝娥

沈涵泰

驀地風波起怒噴干戈隊裏見天倫身無格虎三  
分力心切慈烏一點真孝義縱傳青史筆乾坤猶



曹江表女傳記 卷末  
剝白頭人自應愧殺衣冠客千載曹江頌德隣

沈青震

純孝曹娥溯上虞遺風又起孝娥朱拯婆有勇真  
仁者見義能爲勝丈夫三尺剛鋒紅血漉一庭貞  
木紫霜枯人間多少孫兒輩烏烏私情識也無

詠朱孝娥

金行儒

少無怙恃賴姑嫜弱女儼同烈士行非特問年能  
繭織居然委命遇強梁慈幃無恙生何幸貞魄有  
靈死亦光輝映曹江尋父蹟碑銘難覓漢文章



金澍洋

早折椿萱倍可憐爲依祖母賴周全此生未得劬  
勞報一死已將姓氏傳往往疾風知勁草時時貞  
魄泣寒泉英風凜烈如千載莫聽山頭怨杜鵑

詠朱孝娥



楊思學

義勇由來本性成力全祖母捐其生一時語懾奸  
徒胆千古人傳孝女名未得謝娥快積忿永懷李  
密表陳情爐烟共挹曹家火何必題碑度博平

平世瑄



十四沈江溯漢朝朱娥致命亦垂髻本來一捻香  
軀弱已得千秋孝行昭痕憶霜鋒真齒切思憐鶴  
髮更魂銷殉親殉祖俱天性廟貌旁分薦荔焦

詠朱孝娥

沈步洲

從來授命士先難莫把蛾眉一樣看誰識十齡總  
角女天然義胆與忠肝

祚薄門衰奈若何不妨身自罹兵戈幸存白髮無  
餘事玉碎花殘一任佗

沈錦江



非是朱顏敢肆虐天教孝女早成名卽茲烈孝全  
天付違計當時死與生

祇憐鶴髮罹凶危蹈刃還同蹈水奇今日一堂分  
俎豆傷心話到各含悲

詠朱孝娥

楊廷標

蘭質何堪白刃摧十齡致命亦奇哉請看莫殺姑  
嫖語勝讀陳情表百回

沈滋會

激烈由來號丈夫深閨弱質竟捐軀瓣香共食曹



家廟千載芳名道姓朱

官

田兆桂

只是睡毗隙朱顏敢作兒但教全白髮何惜頽花  
容飲刃原無恨舉衣豈避鋒九京知有淚大母早

龍鍾

圖

詠朱孝娥

楊思元

曹娥年十四赴水救其親不道穉齡女亦成千古  
仁義能全祖母孝可格天大配享真無愧方知德  
有隣



沈學淦

十歲朱家女儼然烈丈夫  
必將全大母義不恤辱  
軀痛切慈烏報魂隨碧血  
董公賢太守廟與孝

江俱

詠朱孝娥

楊紹范

早嘆椿萱折相依祖母親  
誰知顏肆虐竟使女亡  
身淚洒黃泉魄恩憐白髮  
人曹娥江水畔配享永  
千春

朱應彥



董公賢邑宰曹廟配朱娥孝行真堪繼芳名自不  
磨一生倫各盡千載德同科試問鬚眉者事親當  
若何

詠朱孝娥

沈樹勳

秉性自堅剛奮然不可當祇知全孝道那計罹鋒  
鏃白髮存何幸黃泉死愈香朱家有令女曹廟共  
爭光

弔朱孝娥

蕭山田琳

天與英皇洽比隣寒潮嗚咽共江濱自從令伯陳



情後絕少男兒作主人

過曹江弔朱孝娥

官

餘姚

俞月颿

德必有鄰娥豈無伍鬱鬱佳城曹江之浦方娥呱  
啼喪恃失怙晉密伶仃娥益孤苦終鮮兄弟亦有  
祖母蠹爾朱顏闕如墟虎死者已矣生者誰伴陷  
胸決脰蔽媪勿顧倏前其刃血流濡縷鄉人義之  
覆以坏土滔滔江水風鳴浪鼓强悍爲之嘆息潛  
蛟爲之起舞猶帶嗚咽數聲柔櫓英皇聯璧先雄  
接武愧我鬚眉涕零如雨



曹江表女原諱

卷九

四

浙江圖書館



曹江孝女廟誌卷末

撫浙使者阮元鑒定

仁和金廷棟編輯

諸娥誌附

先後其揆左右有局磊磊晶晶如鼎之足志

附諸娥

孝女諸娥父士吉洪武初為糧長有黠而遭賊者  
誣士吉于官論死二子炳煥亦罹罪娥方八歲書  
夜號哭與舅陶山長走京訴寃時有令寃者非臥



釘板勿與勘問娥輾轉幾繁事乃聞勘之僅成一  
兄而止娥重傷卒里人哀之肖像配祀曹娥廟

明

史列女傳

諸孝娥碑記

孝女諸娥者家大宗伯文懿公之

五世祖姑也姑父士吉以督稅長爲人代道而反  
得罪因逢怒于知府翫法論死士吉年老不能自  
白二子炳齋煥齋爲父自寃而亦得罪一門三人  
將駢首就戮矣姑乃從舅氏詣金陵上書時國初  
制嚴遵令換釘板以聞有旨免士吉死謫戍而一



兄送姑還姑體織瘡重庭羸數月而卒嗚呼八歲  
稚齡尙向父母覓果餌貪遊戲而姑遭此大難裹  
行李抱尺書閒關千里無一人慰勞可訴淒楚者  
此果人所爲耶抑天使之然而姑不知焉蓋天全  
者不知車墜姑乃孝心萌而天真動惟知有親不  
知有身惟天感天九閻垂憐十行賜赦亦無非天  
也姑之一二世從孫皆隱德弗仕文懿公毅然創  
請移封而移封未有例居亡何病革易簣囑里必  
了此事而里一介腐儒何堪任此至晚年而始遇

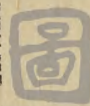


撫軍劉公驚聞姑行遽撫然曰子何不爲我言爰  
采鄉評訪輿論自丙辰首夏迄臘盡而議始定乃  
配享曹孝女廟稱諸娥焉劉公人倫藻鑑淵常止  
而濬常流其天素定故一觸卽應曾不逾時而天  
之晦者復明昔之泯泯非無聞今之表表非始著  
總之一天真之感事機之會而已余嘗謂雲長公  
之忠應無死地乃竟不免于呂蒙卒之天方晦而  
旋明炳耀萬古爲天地作砥柱公何嘗一日死耶  
夫忠孝一道也忠不死孝亦不死凜然生氣與天



地相終始則姑之死亦不死也挑撥雲霧挾扶日月要與膏朱二孝娥相舒卷于太虛間姑何嘗死耶故特記之時萬歷丁未秋八月吉旦六世從孫諸萬里頓首書

弔諸孝娥歌



明廉憲 山陰鄭一麟

娥江傳孝德坐享千秋俎何以有令名擬親殉沙渚一解

幼女亦何知捐身孝是思赴關甘痛苦卒全連理枝二解



吾越多孝秀是女更天授捨生以報生千古真一

選三解

郡守何不仁闔門遭數屯慷慨如玉質一身贖二

身四解

賢哉大理君表揚所未聞我歌非瓊玖聊以慰芳

魂五解

明廣東布政 會稽 林紹明


白日黯愁雲玉女號金闕父母在幽羅血滴鳴鶉

鳩薪膽何足云枕椎而臥鐵天聽豈不高清聞鳴



鳴切有詔赦父兄一兄遣還浙父兄寃已伸香魂  
從此訣嗚呼八齡女而奮千年烈蘭芽墜風霜詎  
傲歲寒節嗟彼奇男子昭關空鬢雪嗟彼窈窕女  
曹江空赴冽孰與諸姑難芳名誰可滅

詠諸孝娥

 明州太守  
山陰祝彥

諸家有女年八歲烈孝性成真奇慧嗟哉全家罹  
大刑欲叩帝閣嚴法制但教昭雪父兄寃粉身碎  
骨俱不計九重有詔沛恩深父兄得生娥旋斃劉  
公藻鑑重彝倫肖像曹江云後繼一堂鼎立慰芳



魂荔丹蕉黃綿世世

明太僕寺卿

會稽朱南英

世有大丈夫纔曉綱常義若彼徒鬚眉名行鮮不  
 愧獨羨諸氏女入齡年且幼能急父兄難徬徨以  
 身救詣闕訟極冤觸法慘不計父兄獲更生此身  
 旋自斃曹娥覓父屍奔哭沈江波緹縈父逮獄書  
 奏開網羅二女頌千古耿耿摩蒼旻嗟哉此孝烈  
 後先應等倫山川有精靈乾坤有正氣真性天所  
 植芳名永無既



哀諸孝娥

明倫憲  
餘姚 楊維嶽

吾越饒聞秀諸娥孝更偏負逋嗟鍛鍊反噬嘆株  
連有吏能坑土無兒可叩天獨憐方齒女願使覆  
盆湔千里號冤慘重閻乞死堅不妨枯淚血寧怯  
臥釘羶帝憫析楊酷廷評貫索捐幸甦泉壤恨更  
慶鵲鶴全閭黨欽奇偉笄珈仰淑賢芳魂悲夜月  
毅魄泣寒烟八載生何促千秋譽乃傳緹縈應迺  
烈彤管續新篇

浙

詠諸孝娥

明舉人 王先鉉



神聖開靈契微奇出意表豈獨松栢姿不同百卉  
槁開氣隨所鍾蘭茝亦矯矯緹縈十四齡鳴冤修  
疏草哀哉曹家娥殉親汨浩渺生死竝流芳千秋  
如日皎明與諸娥女生甫離襁褓痛父并兩兄糜  
軀叩穹昊悲號動至尊解網全孤藐負傷歸九京  
精魂未終杳揚徽在我輩秉椽扶大道再見舜江  
碑中郎迹可紹

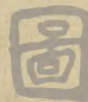
明運司同知

陳國紀

吾愛北海女赴義纔七齒婉彼漢緹縈贖父噴青



史而遂聞風興諸娥瀚鞅美痛父罹及兄繞匝哭  
庭屺捐軀甘若飴哀言動天子父兄得寬刑輾轉  
蠟眉死孰是抱井罌孰是投軒璽孝烈等性之何  
必冠而土寥寥色絲文鬱鬱江干芷積久德逾宣  
芳名信茲始



弔諸孝娥

明禮部尚書  
餘姚姜逢元

柔柯麗春條秋來愁隕落枝葉已蕭疎根株焉所  
托獨有凌霄榦未老已聳壑不圖朝露滋豈畏金  
風薄邈矣諸孝娥危行首閨閣勁質嗟後凋心堅



寧舍錯遂以藐爾年救親在三木忍死叩帝闈上  
書愬吏虐天子會仁聖有詔南冠脫卓哉簪笄流  
高風滿京洛彤管媿好辭歆此榮名爍

書明主事  
陳繼疇

尺霧障日日欲昏獄吏恠礮胥舞文一家何事  
死門青霜六月飄紛紛八齡淑媛孝義敦挺身急  
難若救焚不辭鼎鑊叩九閭顛危酸楚那可聞哀  
情切切動至尊雙懸日月照覆盆網開三面天語  
溫父兄竝脫劓與髡涸鮒重沾濡沫恩一兄同歸



身忽隕行道聞之垂筋痕鑑湖之水稽山雲令名  
耿耿千秋存曹娥赴江堪比倫緹縈上書安足云  
我歌楚些弔芳魂彩毫未落聲已吞短辭聊托中  
山君

詠諸孝娥

圖

明廉憲 潘陽春  
餘姚

會聞救父漢緹縈痛念死者難復生慷慨疏陳泣  
鬼神帝爲憫然蠲肉刑諸家有女年方八父罹盆  
冤誰與察棘木寒風烏夜啼覆巢破卵鶴羽鍛六  
月霜飛白日悲熒熒弱息計無之不辭冒死向丹



闕躬蹈霜刃甘如飴因茲聲聞徹旒纒法網宏開  
恩浩蕩父兄竝得脫幽囚九原瞑目奚惆悵  
百倍淳于氏況復伶仃在齧齒君不見金陵江水  
日東流悠悠不盡痛親愁又不見越王臺畔月西  
沈溶溶照映烈女心孝烈由來自天植生男弗喜  
女弗惻誰言釵珥遜鬢眉試看彤管標英特

明史 槃

孝弟於人本性生女郎八歲遭緹縈天邊無計酬  
烏鳥原上難忘賦鶴鶴伏闕祇求歸趙壁上書何



異哭秦庭祇今堂構承餘蔭不數田家有些荆

詠諸孝娥

官明同知  
餘姚邵穎達

貫城星黑柎楊黠嗟彼覆盆天日慘烈士千秋幾  
訟寃緹縈弱女多悲感諸家憶昔遇明與督輓賢  
勞肯代徵無奈貧生逋更重當送豺虎正憑凌傷  
哉羅織投機寘父子株連將併命此際誰能續斷  
魂幼娥及亂心偏勁提攜舅氏詣皇都閭闔天高  
不可呼傳木鋒銆刺如蝟投身輾轉血沾膚聖明  
憫惻從昭雪末減父兄脫羈縲一兄還里棠復榮



獨憐蘭蕊經霜折貞姬孝婦有專祠那似雛齡迹  
最奇玉骨恍隨風雨化香名宛共簡編垂祇今鼎  
族簪纓顯五馬文孫幽事闡數幅琳琅出品題令  
人詠罷情難遣漫占俚句想音徽精衛飄飄碧海  
歸佇看紫綸褒淑孝曹娥寶篆比靈妃

哀諸孝娥

明孝廉

山陰

陳巽言

黃金急人人反讎一回掉臂還稱矛官糧代逋輒  
私負市義之具今招尤懷憤莫伸訟官府府公不  
察加捶楚嗔目階前語不平堂上怒發如虓虎爰



書成鍊不可原校是囊頭繫園土兩兒同父將就  
刑諸宗危若單絲繩天高禍棘控無路幼女在室  
方八齡年雖弱息志激烈日夜悲啼眼流血父如  
不死兒可生豈惜微軀萬鋒截幸逢舅氏詣神京  
手攜背負謁聖明尊嚴不許徒口訴齟齬鋸齒身  
須憑從容略不殊顏色解襦躍上還誰逼輾轉呼  
天天未聞一捻香軀碎如磔隕霜貫日聖聽回大  
兒戍邊伸赦歸裹瘡提抱還鄉里體織瘡重能無  
摧鐵心不渝玉肌毀笑談就盡夫何悔地下相將



見阿爺保宗百代知深慰李氏存姑非穉齒岳家  
墜井徒皆死大節魏功弱女兼不數忠臣竝義士  
嗟哉末世敗彝倫豺狼幾輩表冠巾却將萬古綱  
常擔都付深閨八歲人

弔諸娥

圖

明孝廉  
山陰朱鶴齡

諸氏女郎生八歲家有奇冤特深劇傷哉父命須  
與留更痛兩兄兼在繫榦本摧殘且及枝郡庭峻  
法已如斯彼蒼有聽高莫籲九閻聖明一叩之莫  
謂鳴冤心弗難國有嚴章臥釘板念親寧復知念



躬赤赤柔膚赴利第爾時六月欲飛霜天子聞之  
大感創有赦父兄得不死傑哉幼女名琅琅楚辛  
歷盡歸黃土通國爲爾哀刺腑緹縈救父會上書  
似此冲齡亦勿數蛻骨崢嶸映斗牛一腔孝友壯  
貌貅直將浩氣還天地縱有奇男孰與公弱質定  
知光岳萃綱常有寄寧教墜掀髯爲爾弔高風萬  
古千秋昭屬員

弔諸娥

明兵部

尙書

王業浩

餘姚

漢安十四閨中人墓門草宿姓氏新奔走衣冠兼



釵珥嗟峨古廟江之濱諸家有女追遺躅千里閒  
關叩黃屋微命幾隨霜刃銷沉冤惟望天光燭帝  
憐弱女區區解網下詔恩慈宏一朝覆盆見日  
月八齡歸骨埋蒿蓬嗚呼黃絹一碑長不朽娥之  
芳譽相先後更有朱娥共一庭鼎立古今誰更有  
世上鬚眉蜉蝣生忠孝疇能實副名觀此泚顏愧  
欲死論列是非有青史

哀諸孝娥 有序

浙

明 蔡溥

諸娥八歲身蹈斧鑕真事之特奇者國初草



味之際幽閨事或未暇理獨怪文懿公秉史  
筆而不爲表揚豈遠嫌耶抑有待耶夫以斯  
孝烈而泯滅無聞暨二百餘年而始有鐫刻  
是可哀也余故爲詩哀之

越國山河霸氣餘八齡孝女膽何如成仁取義奇  
男事恨不旌揚自國初

越女爭姘施且妍苧蘿山月漫涓涓紅顏何與倫  
常事刺骨傷心不見憐

弔諸孝娥

有序

明  
閔德美



昔者怒水成波負父屍于五日嘯爐生焰捐  
已骨于一朝竝皆髻始垂鴉形隨沈玉年纔  
吐蕊氣盡焚珠是以國典揚光彩雲封而不  
散史緝載美芳樹發而不凋矣今山陰諸孝  
女者待哺鸞雛乳口乾斯學語含茅蕙質胎  
髮長猶未齊孝從性裏植來非關訓則義自  
骨中香出豈藉人成痛俱陷之父兄冤沈大  
海慘垂髻之骨肉命委懸絲邈邈蒼旻奈何  
日遠漫漫黑夜不見霜飛於是芳草驛途身



輕千里轟雷天鼓泣擊九閭在昔定鼎聖人  
其初申嚴甲令叫闕須臾釘板許民始雪幽  
冤故一捻纖香碎創金鐵八齡柔粉勇犯雷  
霆遂而血灑鏤堦朝士盡憐花落身翻鋒齒  
真龍用展角聽情旣切以動天冤自昭而洗  
雪能無黯雲四起星月爲之掩輝愁淚一痕  
草木爲之變色夫忠臣鎖磔謂屬聲名壯士  
鼎烹猶曰慷慨弱質非丈夫之軀稚子無大  
人之學非鍾太虛之靈秀及苗先天之至精



豈不動色寒心也詎能捐生救死乎祇今棘  
樹寒風豈敢輕吹墓草林零夜露不令暫折  
蘿花啼徹杜鵑青山尙在怨深精衛碧海難  
填將與朱氏爐灰同日然之未冷曹娥江水  
竝源遠而長流是用鄙陋之言以備藏諸野  
史

萃萃者禾其實離離胡生弗辰遷是凌夷旣戕我  
根復及我枝我枝攸繫厥脈垂絲

萃萃者莪離離其實倍此根芟一莖三種詎意寒



颺自天斯至惜懷連枝遂偃其二

嗟乎寃哉嫁茲酷毒脫非呼天伊誰是告天乎天  
乎寧能俯燭但延其緒遑避其戮

彼其手兮是我伯兮彼其足兮是我仲兮伯兮仲  
兮一乳共兮傷我手足寧不痛兮

天亦有耳秉鑑在茲憫汝穉幼貸汝仲歸仲旣歸  
兮樂只其宜惟此穉幼憐彼瘡痕哀幽愴深殆乎  
危矣藥石莫起溘然逝矣

人亦有言善兮天福司生者誰奪此幼淑鏡水之



潭稽山之麓芳譽永修華厥宗服

孝烈歌

官

明諸萬里

嗟我姑兮淑賢奈遭家兮數遭將一門兮就戮彼  
家祧兮誰延爰挺身兮就道攜尺書兮闕前維開  
國兮法峻匪重創兮莫憐乃解襦兮就義空掩袂  
兮淚漣流血兮被體殘膚兮無全斯時也天地兮  
晦暝鬼神兮駢闐朝士兮慘若路人兮淒然喜回  
天而取日兮申使傳宣救一兄以護姑兮連枝共  
還乃穉年非強壯兮堪此顛連遽辭親與兩兄兮



甘心九泉嗚呼論此身之未竟兮卽百歲奚忍棄  
捐論此身之不朽兮雖彭赤非其比肩論此身于  
一人兮若於邑而心悃論此身于吾門兮系九仞  
于一拳匪姑兮子孫胡能瓜瓞匪姑兮科第胡能  
蟬聯耕鑿兮忘力嶢嶢兮負天向也樹貞珉兮比  
玉茲者藉名筆兮如椽幽以慰已死之芳魂兮明  
以勵末俗之訥儼

詠諸孝娥

國朝 諸來晨

忠孝塞兩間孝姑世所鮮父兄冤覆盆霜飛一氣



診酷吏習深文明庭無信讞本支靡子遺宗祀已  
將歿我姑纔八齡孰怙淚自泣至性明且殊良能  
心獨繼願上緹縈書往蹟良難踐天高聽自卑防  
僞設釘板九重咫尺閒誰能越斯限號天志彌堅  
匪石不可轉倚身上皇都碎身訴帝輦天鑒孝哀  
誠父戍一兄免創甚無完膚中道屏餘喘吁嗟泣  
路人莫請褒恤典潛德終表章幽光久必顯子姓  
瓜瓞綿回思寧無感科第繼簪纓至德澤遺緬文  
懿起大魁請封志未展繼起大理公報德思彌勅



請配曹娥祠春秋羔醴薦奕世凜家修姑德先爲  
範承恩列甲第不才亦竊忝三載伏衡廬懷親淚  
如霰翳余忠孝家筮仕期黽勉茲逢誌乘修書此  
附青簡

諸來雍

父兄罹法一身寒心過緹縈事更難蹈水赴湯全  
骨肉成仁取義邁衣冠知能應是生來植魂魄還  
於死後安江上曹朱同至性輝煌祠廟映波瀾

朱娥諸娥配食曹娥之左右揖其遺像作詩



以弔之

沈默

一郡天生孝女三鬚眉誰是獨無慚芳聲曾藉簡  
編定故事猶聞父老談早識皇天誠可格不知白  
刃蹈難堪而今配食曹娥廟終古光增珥與簪

弔諸孝娥

圖

徐聯奎

全家嬰釁一身孱咫尺天閭欲赴難冤到飛霜何  
處訴淚猶傾雨幾時乾總然盆覆犀能照爭奈泉  
窮骨已寒此日曹朱共祠祀一堂簪珥媿衣冠

金夏尊



艱難險阻盡云嘗孝到諸娥死亦光膚已無完全  
骨肉天總有眼報馨香春風怨鳥聲啼血秋雨寒  
猿泣斷腸鸚鵡山前冢上草年年月色照昏黃

沈鳳苞

堪嘆全家慘被刑獨留弱女泣伶仃孱軀默計原  
無用天鑒誠高總可聽祇欲親生膺重典何期身  
死樹芳型縱今合配曹朱列想到當年涕泗零

沈鶴鳴

知是彼蒼好玉成故教閨幼樹芳名欲伸父屈干



行淚極叩天闈萬里情銛齒縱嚴寧恤死金雞有  
詔慶全生明朝一代傳奇孝鼎峙曹江聽頌聲

沈鳳儀

屈指娥年甫八春從容授命泣楓宸祇因兄父慘  
冤獄遑恤伶仃受苦辛金齒已寒貞女骨天心豈  
負孝親人卽今共配曹江畔多少行香薦白蘋

金傳久

父兄駢首隸刑官弱女空教淚暗彈啼血無門昭  
大辟捐軀有路上長安情陳奏草天顏霽法試釘



銚玉骨寒當日總蒙輕罪議千秋話徹覺心酸  
一腔烈性樹綱常凜凜如生死有光畢世咸知分  
廟食當年誰見痛刑章魂隨瘴雨猶烏養愁結寒  
雲憶鴈行三孝惟娥情慘酷慚無黃絹寫幽芳

圖

夏韶泰

天監年中有吉粉雪寃冒死擊登聞成童伏闕人  
猶見鬻女號閨古罕云銚刃如飴祇爲父金鑿下  
赦始憐君曹江配合真無愧俎豆千秋共苾芬

沈傳芬



死中何處再求生一意孤行上帝京八歲原知身  
有父同胞敢謂我無兄滿腔血性天同監繞體鏗  
痕鬼亦驚想與一娥談舊事三更聽到淚憑傾

沈馨濱

至孝生成不強爲上書帝國淚如絲非眞甘蹈鋒  
鏗戮祇欲求全兄父危血性滿腔昭日月女孩弱  
質勝鬚眉殉身更比曹朱烈芳譽千秋其一祠

沈昌濱

只是天生血性眞愛親詎敢後其親漫言弱女無



良策不道冲齡竟殺身伏闕誠能憐帝鑒問年德  
可接芳隣何時乞得君恩重一慰泉臺說苦辛

金耀祖

緹縈救父漢廷光千載諸娥更自強獨往陳書  
帝闕甘心刺骨凍王章恩從天降誠堪表親已生  
全死亦香奇孝偏鍾八歲女一堂鼎峙有餘芳

沈涵泰

紅螺風雨白檀煙寸寸遙遙事劇憐只爲父兄嬰  
累綫頓教塵路哭嬋娟蛾眉血濺鯨牙板蠅市聲



書江上女廟記 卷末  
喧鳳詔天留得諸家香一瓣也應含笑到黃泉

金行儒

天鑒誠高聽自卑叩閣力挽一家危刑章得減恩  
何重亂女陳情事更奇遣戍未能隨馬跡還家空  
見泣蛾眉孝思亦足誠千古誰寫孤芳幼婦碑

沈青震

木蘭女子代戎征赴關縶繫蠲肉刑爭似娥軀千  
點血更全親難一家生棘林蟬咽冤霜色槐市蠅  
喧淚雨聲怪底勝朝徒峻法網開三面却忘旌



金泐洋

能孝從來不問年八齡烈孝事堪傳陳書伏闕憐  
明主蹈刃捐軀格上天血灑金陵新法制魂歸於  
越舊山川此身効得飭勞報總死何曾哭九泉

楊思元

自是曹朱廣孝思前人制行後人師漫云八歲年  
偏小誰識全親事更奇萬里籲閭闈網面千秋粉  
骨壯蛾眉我來鸚鵡山前過忍聽西風泣子規

沈步洲



兩兄一父痛沈寃千里陳情叩帝闈但得父兄寃  
可雪微軀總死有何言

粉骨碎身只等閒憑來劍樹與刀山一生奇孝全  
天付合在曹娥伯仲閒

沈錦江

誰云生女有何爲事到諸娥孝更奇奮不顧身年  
最幼一腔血性獨天知

金雞下赦拜天章青史于今姓氏香欲挽芳魂何  
處是聲聲杜宇叫斜陽



沈滋舍

國法峻嚴不可干全親何惜一身殘迄今話到金陵事猶使人人淚欲彈

髻年奇孝蹈奇刑遺事真堪補孝經月冷虛廊并殿古有誰黃絹續碑銘

楊大澄

孝友本天真香閨齟齬辰一朝磨峻法千古有完人不愧曹朱列何勞國史陳入祠瞻拜者曾識備艱辛



楊廷標

聞道父兄刑含哀叩闕廷誠能全骨肉勇足犯雷  
霆血灑金陵碧魂飛越水青可憐邱首志揮淚向  
江亭

書圖

楊舟

國憲方嚴峻羣黎盡偃風天高回詎易仁至勇無  
窮益虎離饑口陳書感聖衷所嗟殘魄在不得代  
從戎

浙

滄海渺千尋難窮孝悌心白雲悲塞北秋鴈咽江



潯幸脫幽囚苦誰憐瘴癘深燈前懷舊事涕泗欲  
沾襟

田兆桂

法網明初密全家慘被拘憑誰昭大獄有女郎皇  
都骨肉欣無恙微軀敢畏誅八齡全孝道嘆息古  
今無

沈學淦

孝哉諸氏女八歲救其親叩關金陵遠捐軀釘板  
新稽山埋烈骨曹水配明禋何日 皇恩普 褒



封下 紫宸

蕭山田琳

底把犁鋤速父冤兄猶如此我何言至今鸚鵡山  
頭遍滿眼斑斑舊血痕

書 圖

餘姚俞月颿

越中有幼女天遣作奇男八歲沈冤雪一身倫紀  
擔臥釘銷蜀魄化血灑湘潭死孝原應爾惟娥能  
早諧

浙



曹江廟誌聞宋明會有之而未之見

國朝家清遠公重葺祠宇欲爲誌而不果範先公承父志蒐輯成書刊于康熙戊辰距今百二十年矣板旣無存印本亦少有問及故蹟者茫然無以對是廟之不可無誌而誌之不可不續也

卷讀舊

誌記載未甚詳備而康熙戊辰以後之興替沿革及我浙當事與夫過往名公鉅卿文人學士之額聯題詠及軼事散見于他說者誌無有也使非輯而續之曷以號全書傳後世乎嘉慶丁卯

卷與同



里諸君有請加封之舉大憲以疏聞得

旨報可次年三月

官

勅命下逮星日輝煌綽楔高懸神人悅樂洵千餘  
年來未有之嘉會吾里人恭逢其盛何以揚

朝典而著神庥則廟誌之續益不容緩矣然必藉  
鉅公之手乃可成不朽之書 中丞阮芸臺先生

人倫之鑑文章之宗兩撫浙江百廢具舉苞忝廁

幕下請手定之此書乃得付剞劂以行于世而發  
凡起例徵文考獻俾犁然有當于心者則武林金



君廷棟力也自此緣細永寶將與黃絹幼婦流播  
人寰其足以光輝祠宇且發仁人孝子之恩所補  
於世道者尤不淺也豈僅曹江一里之志乘已哉  
梓旣成因述其緣起于後嘉慶十三年戊辰八月  
穀旦里人沈鳳苞敬跋

圖

浙江



浙江圖書館



浙江圖書館

日 伍 念 拾 年 柒 伍 壹





浙江圖書館





浙江圖書館





浙江圖書館





浙江圖書館





浙江圖書館

浙江圖書館善本

登記號：020240

一九五一年十月





浙江圖書館







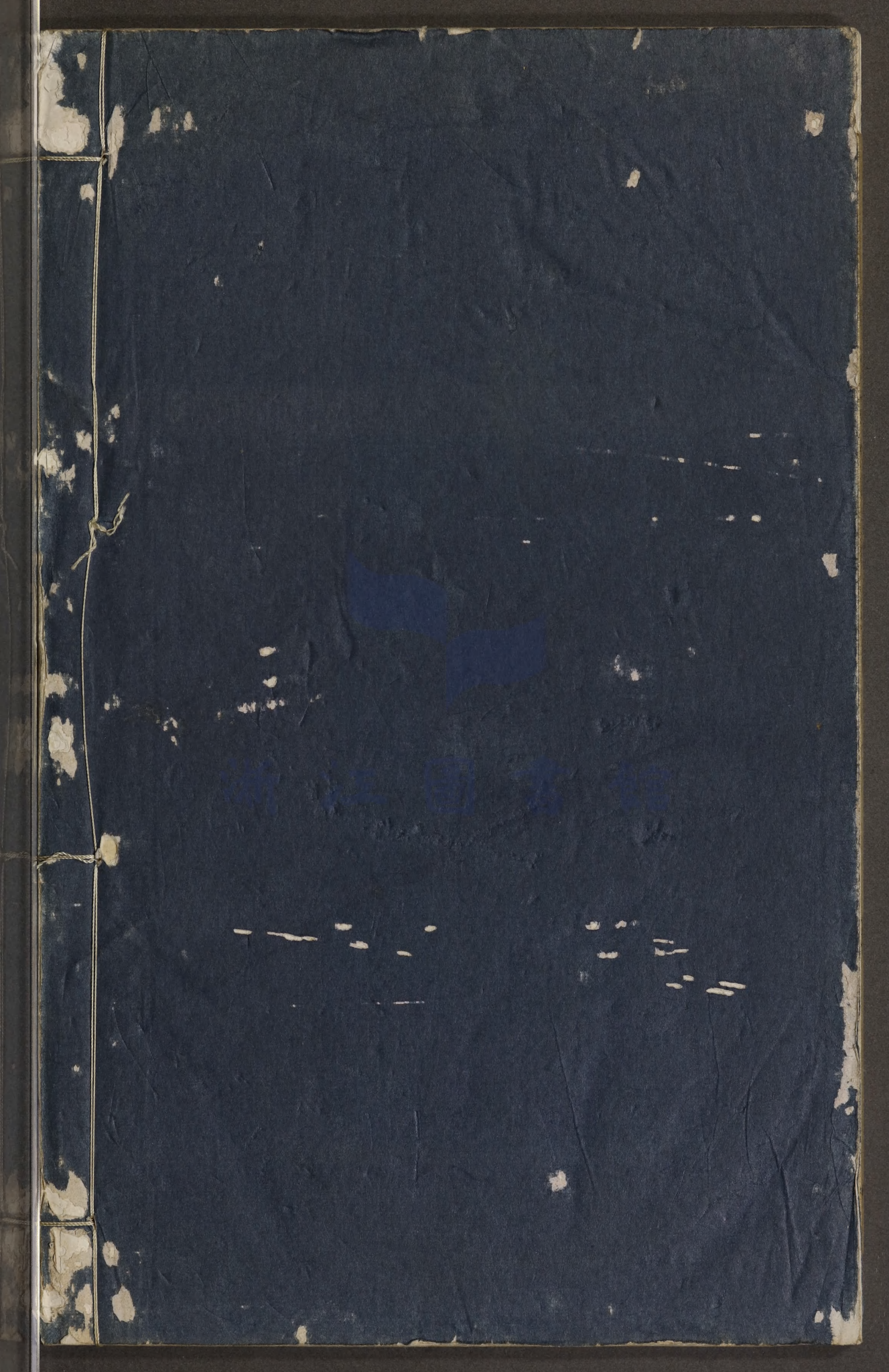
浙江圖書館

浙江圖書館善本

登記號：020240

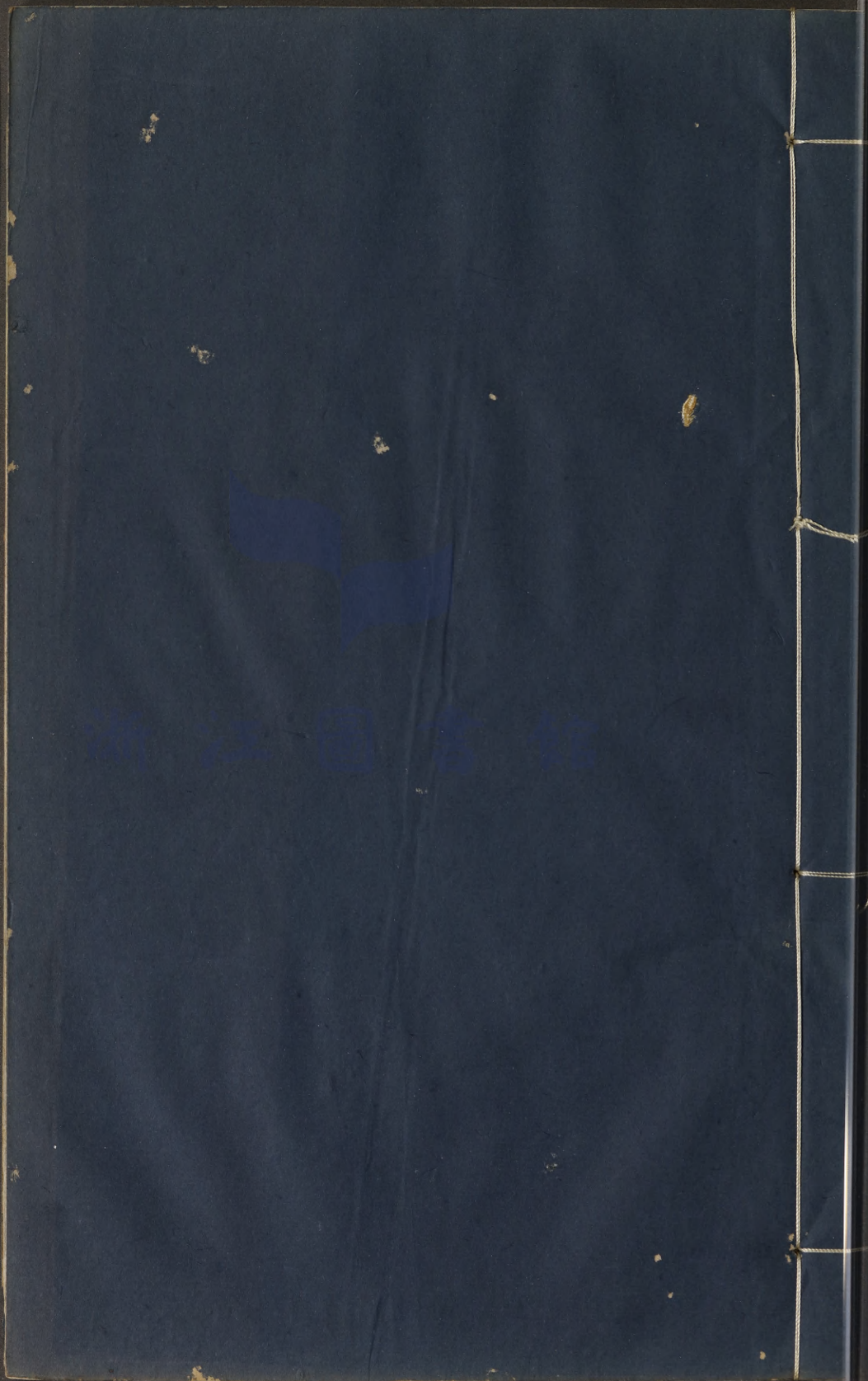
一九 年 月 日







Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black  
© The Tiffen Company, 2007  
Tiffen Color Control Patches  
Centimetres  
Inches







Inches 1 2 3 4 5 6 7 8

Centimetres 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

**TIFFEN** Color Control Patches © The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black